



하와이 주
교육부

학생 출판/녹음/영상물
공개 동의서

이 양식은 비디오촬영/녹음, 출판물 재생산에 대한 학생 동의서, 그리고 학생 출판/녹음/영상물에 대한 공개 동의서 이전 양식들을 모두 대체합니다.

주의: 이 양식은 고등교육 학위 요건 등 연구 목적의 학생들의 디지털 또는 인쇄 매체의 제작 또는 사용에는 적용되지 않습니다. 더 자세한 정보는 다음을 방문해 주세요: <http://bit.ly/HIDOEdata-research>.

가족 교육 권리 및 개인정보보호법 (Family Educational Rights and Privacy Act: FERPA)과 학생 권리 보호 수정 조항 (Protection of Pupil Rights Amendment: PPRA)에 따른 학생의 프라이버시 권리를 보호하기 위해서, 하와이 주교육부 (HIDOE)는 학부모/보호자 또는 자격있는 학생 (18 세 이상)에게 학생 이름, 목소리, 초상 또는 학생 작품의 이미지에 대한 디지털 또는 인쇄 매체의 제작 또는 사용시 이 양식에 기재된 목적을 위해서 동의를 요청합니다.

본인은 이로써 제 아이 (학부모/보호자인 경우) / 본인 (자격있는 학생인 경우)이, 또는 제 아이/본인의 작품이 출현하는 위에 기재된 매체를 HIDOE 가 제작하거나 사용하는 것을 허락합니다. 매체는 동영상 및 오디오 녹음, 사진 및 이미지를 포함하되 이에 국한되지 않으며, 다음과 같은 적법한 교육 목적을 가져야 합니다:

- HIDOE 웹사이트 게시 또는 인쇄물 또는 기타 디지털 매체 형태의 출판물 (예는 뒷면 참조)
- 동료 및 자문 관찰 등 HIDOE 직원의 전문성 개발
- 준비 프로그램을 포함하되 이에 국한되지 않는 HIDOE 교육

본인은 이러한 매체의 배포가 하와이주에 국한되지 않고 인쇄물, 온라인, 또는 디지털 매체 및 개방형 회로 방송, 폐쇄 회로 방송, 또는 케이블 텔레비전 전송을 포함할 수 있음을 이해합니다.

본인은 HIDOE 가 이들 매체를 사용하는 것에 있어, 초기 전송 및 후속 전송, 또는 재생의 어떤 경우에도 금전적 보상이나 기타 보상이 없을 것임을 이해합니다.

본인은 허락하면 잠재적인 프라이버시 침해에 대한 위험이 포함됨을 이해합니다. 본인은 이로써 이들 매체 제작 또는 사용과 관련하여 발생하는 모든 책임에서 HIDOE 를 자유롭게 해줍니다.

본인은 해당 매체가 수명이 다할 때까지 허락이 유효함을 이해합니다. 본인은 제가 지금 허락하는 매체에 대한 모든 이해관계를 내려 놓습니다.

본인은 서면 진술서를 제 아이의/본인의 학교에 제출함으로써 어떤 부정적인 결과없이 언제든지 허락을 철회할 수 있음을 이해합니다. 본인은 동의 철회가 학교에서의 제 아이의/본인의 위치도, 이미 생산된 이들 매체들을 사용하는 어떤 출판물이나 작품에도 영향을 미치지 않을 것임을 이해합니다.

하나를 선택해 주십시오:

<p>q 예, 본인은 위 조항에 동의하고, HIDOE 에게 허락합니다 또는</p> <p>q 아니오, HIDOE 에게 허락하지 않습니다</p>	<p>아래 진술된 교육적 목적을 위해서 제 아이의/본인의 이름, 목소리, 초상, 또는 제 아이의/본인의 작품 이미지가 나오는 디지털 또는 인쇄 매체를 제작 또는 사용하도록 허락합니다.</p>
--	--

양식은 아래 기입된 날짜(들)에 발생하는 목적에 유효합니다:

<p>학생 이름 (정자로 기입하세요)</p>	<p>학부모/보호자/자격있는 학생 이름 (정자로 기입하세요)</p>
<p>학교</p>	<p>학부모/보호자/자격있는 학생 서명</p>
<p>목적 또는 이벤트</p>	<p>활동 날짜(들)</p>
<p>목적 또는 이벤트 계속</p>	

학생 출판/녹음/영상물 공개

하와이 주교육부 (HIDOE)에 공개를 허락해 주시면, 학생의 이름 및 초상, 사진, 동영상, 그리고/또는 오디오가 HIDOE 학교 관련 출판 인쇄물과 아날로그/디지털 매체에 사용될 수 있습니다.

HIDOE 및 학교 관련 출판물들은 다음과 같은 것들이 있지만, 이에 국한되지는 않습니다:

- 드라마 제작에서 학생의 역할이 표시된 연극 전단지
- 졸업 앨범의 이름과 사진
- 우등생 명부나 기타 수상자 명단 및 일정표
- 졸업식 행사 일정표 및 공지
- 학생의 몸무게와 키가 표시된 레슬링과 같은 스포츠 경기 일정표 또는 전단지
- 학교 소식지
- 졸업식과 노동절 행사 및 기타 휴일 행사나 학교 행사와 같이 기억하고 싶은 순간들을 담은 오디오 및 비디오 녹화
- 교실, 교사, 학교, 그리고 HIDOE 사용을 목적으로 찍은 학생 사진
- 공식 활동 및 행사 (학생회 선거, 프롬 파티 등)
- 제 3 자 업체나 기관의 참여 (즉, 라이온스 클럽 후원 대회, 학생 사진, 이벤트/행사 등을 커버하는 뉴스 미디어)

교육자 준비 프로그램에 참여하는 하와이 학생 교사들과 HIDOE 내 전문성 개발 코스에 참여하는 직원들은 특정 코스를 듣는 동안 학생 작품과/ 또는 다른 학생의 출판물들에 액세스할 수 있습니다.

“예”에 체크하고 학생 출판물 및 시청각물 공개 동의서에 서명함으로써, 학부모, 보호자, 그리고 자격있는 학생들은 HIDOE 의 비상업적/ 또는 교육적 목적들을 “목적”으로 앞에 언급된 출판물(들)에 대한 허락을 제공하게 됩니다.

“아니오”에 체크하고 학생 출판물 및 시청각물 공개 동의서에 서명함으로써, HIDOE 와 학교는 학생의 사진, 이름, 학생의 학업물, 그리고 앞에 언급된 “목적”과 관련된 모든 기록들을 게시하거나 공개하지 않을 것입니다.

학부모, 보호자, 또는 자격있는 학생이 서명한 공개 동의서를 제출하지 않거나 본 양식에 서명했지만, “예”나 “아니오”를 체크하지 않았다면, HIDOE 또는 학교는 본 양식이 완전히 작성될 수 있도록 반환할 것입니다. 학교는 학부모/보호자 또는 자격있는 학생에게 이 사실을 알리고 서명과 동의를 얻기 위해서 모든 합당한 노력을 시도해야 합니다.